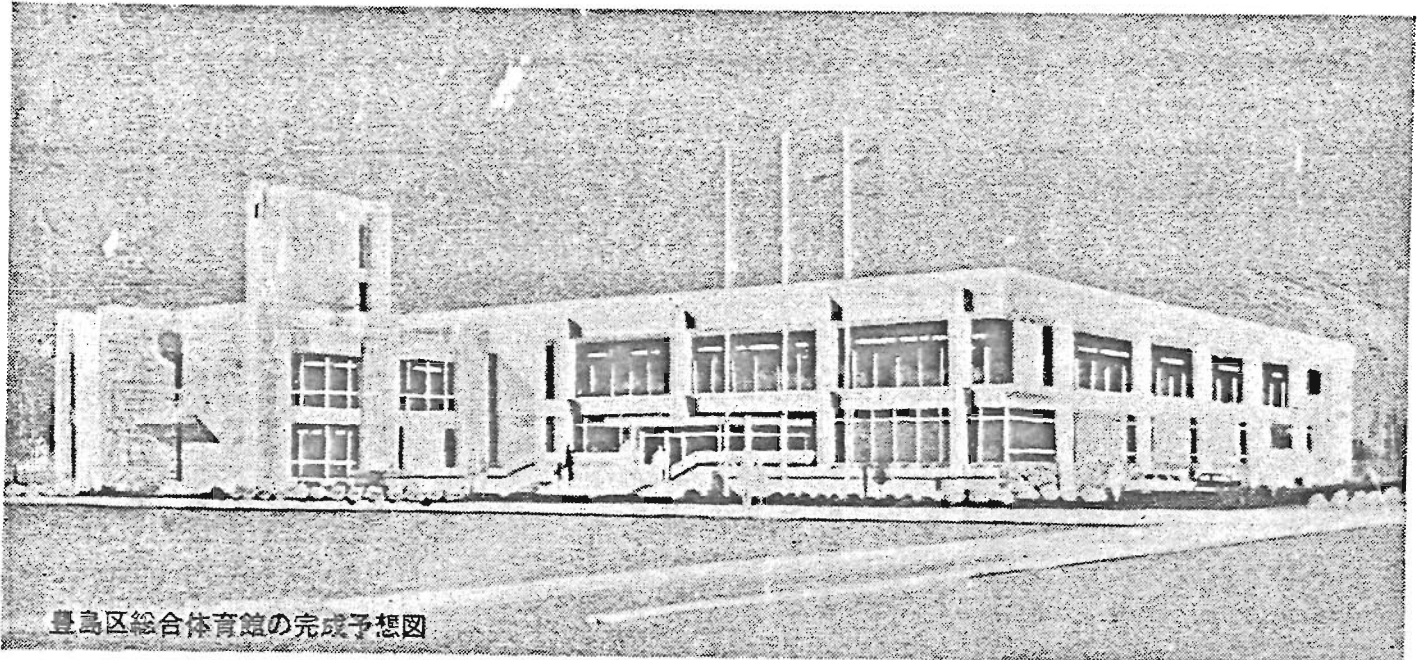


豊島区広報

世帯と人口	
7月1日現在	
人口	349,200
男	175,815
女	173,385
世帯数	132,242
(住民登録による)	

昭和41年8月20日 東京都豊島区役所発行 電話(981) 大代表1111



豊島区総合体育館の完成予想図

豊島区総合体育館

≡≡≡来秋完成めざし起工式≡≡≡

豊島区総合体育館の起工式が、去る8月1日後10時から要町3の36、区立千川小の旧グラウンドで木村区長、区議会正副議長ほか関係者が出席して行なわれました。新設される体育館は、3,306平方メートル、鉄筋2階、地下1階で、42年10月に完成の予定です。この体育館に

は、バスケットコート・バレーコートなら2面、バドミントンコートでは6面、卓球なら14台が一度にプレーができ、柔道の場合は、百畳敷きの道場ができるようにつくられるほか、600人収容の観客席や会議室なども設けられることになっています。

！！！永久選挙人名簿！！！

8月26日～9月9日まで

従来選挙人名簿は、毎年新しく作り替えられていたもので、住所を移さないのに洩れたり、名前などが誤記されたりすることが起りがちでした。そこでこれらの誤ちをなくすため、来る9月30日から「永久選挙人名簿」の制度が発足することになりました。去る6月20日現在で行なわれた、住民実態調査に基づき、作製された永久選挙人名簿は、これに登録された方は、異動のない限り永久に据えおかれることになりました。

この重要な名簿に登録されているかどうか？ 名前などに誤りはないかどうか？ などを確かめていただくため、つきにより名簿をご覧に入れることになっていきます。脱漏や誤りがあっても、この期間中以外では、大変めんどろな手続きがあることになりましたので、必ず期間中に名簿をご覧になって登録を確かめておいてください。

場所：選挙管理委員会（区役所三階）と各区役所出張所
期間：8月26日（金）から9月9日（金）まで
時間：毎日（土・日曜を含む）午前8時30分～午後5時

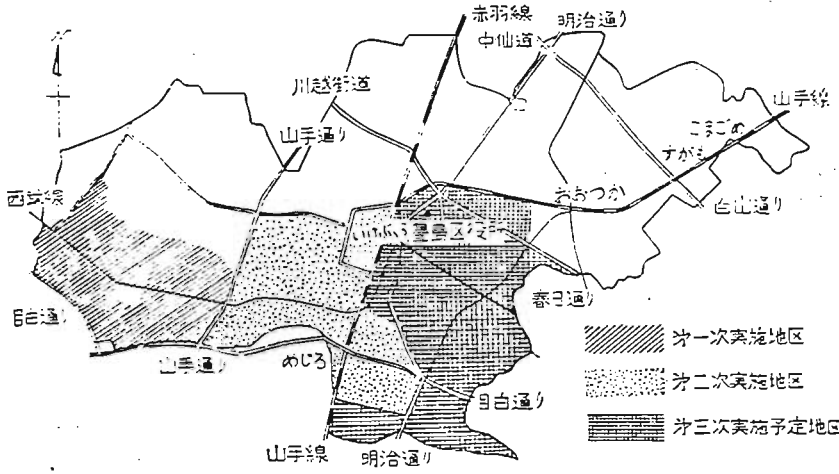
ただし出張所にあつては、執務時間中に限り、この期間がすぎるとたとえ洩れていたことがわかって、管理委員会でも直ちに職権で登録することができません。来々年4月には、区民生活に直結した区議会議員の選挙も行なわれます。名簿の登録を確かめて、選挙のときはもれなく投票してください。

なお、この名簿に登録されている方は、つきに該当する方です。

- ①：本年3月10日以前から、東京都の23区内に引き続き住んでいて
- ②：6月20日現在当区に住んでいた
- ③：昭和21年10月1日以前の出生者

選挙に関するお問い合わせは：豊島区選挙管理委員会
電話(981)一一一一(内線二二二二三)まで

第3次 新しい住居表示



昭41・11・1スタート 新町名は 東池袋・南池袋・雑司が谷・高田に

第三次住居表示実施予定区域であった、池袋雑司ヶ谷・高田地区の町区域の変更および新設が、去る7月12日の区議会で議決され、きたる11月1日から、新しい住居表示を実施することになりました。

このたびの実施地区は、面積二・三八平方キロメートルで、おおむね戸数は一万戸世帯数は二万七千世帯、人口は七万五千人がその対象となっています。

この地区の住居表示がスタートしますと、区全体の四四・六パーセントが実施されることとなります。

すでに区広報紙などでお知らせしました今回の実施地区は、国電山手線の内側西巢鴨二丁目以南の西巢鴨・日出町・池袋東・雑司ヶ谷町・高田本町と南町、そして目白町全域16の町を15町の新しいまちづくりにしてしようとするものです。

★新町名とその地域……

- 東池袋1丁目……池袋東1丁目の一部
- 2丁目……池袋東1丁目、西巢鴨2丁目の各一部
- 3丁目……池袋東1丁目、西巢鴨1～2丁目の各一部
- 4丁目……池袋東1丁目、西巢鴨1～2丁目、日出町1～2丁目の各一部
- 5丁目……西巢鴨1～2丁目、日出町1～2丁目の各一部
- 南池袋1丁目……池袋東1～2丁目の各一部
- 2丁目……池袋東1～3丁目、日出町2丁目の各一部
- 3丁目……池袋東2～3丁目、雑司ヶ谷町3丁目の各一部
- 4丁目……池袋東3丁目、日出町1～2丁目、雑司ヶ谷町1～3丁目の各一部
- 雑司が谷1丁目……雑司ヶ谷町1～2丁目の各一部
- 2丁目……雑司ヶ谷町1～3丁目、高田本町1～2丁目の各一部
- 3丁目……目白町2丁目の全部、池袋東2丁目、雑司ヶ谷町2～3丁目、高田本町2丁目の一部
- 高田1丁目……高田南町1丁目、高田本町1丁目の各一部
- 2丁目……高田南町1～2丁目、高田本町1～2丁目の各一部
- 3丁目……高田南町3丁目全部、高田南町2丁目の各一部

★新しい住居表示の特徴

○…住所のあらわし方

△例▽ 町名

豊島区東池袋○丁目

街区番号 住居番号

○ 番 ○ 号

○…本籍のあらわし方

本籍は、人の身分関係をあらわし、住所とは、本質的に違います。したがって、いままでの番地をそのまま使い、町名だけが新町名になります。

△例▽

高田本町一丁目一五二五番地

にある方は

高田二丁目一五二五番地

とあらわします。

☆区の職員か

みなさんのお宅に

9月中旬頃よりみなさんのお宅の玄関や門柱に「住居表示番号表示板」、町の見やすいところに「街区符号表示板」を取り付けます。このとき、決定通知書(あなたの新しい住居表示を知らせるもの) 新旧対照案内図(前とこんどの地図が一面に印刷してあります) 住居表示の説明書(住居表示のことからについて記載してあります) 20枚の無料ハガキ(親せき、知人にしらせるハガキ)を各世帯にお届けします。

転出入受付センター開設

今まで転出・転入の事務は、区役所出張所のみで取り扱っていましたが、みなさんの都合のよいように区役所の受付センター(1階・電話内線 272)でも取り扱うことになりましたからご利用ください。なお区役所出張所では、従来どおりこの事務を行なっています

受付案内

- ◇…転出のとき持参するものは……
 - 米穀通(登録店整理済のもの)
 - 印かん ■国保保健証 ■手数料50円
- ◇…転入のとき持参するものは……
 - 転出証明書 ■米穀通帳
 - 印かん ■国保保健証 ■国民年金手帳



9月15日

「老人の日」制定を祝って

全区をあげて各種の催し

ことしは「老人の日」が国民の祝祭日になったのを記念して、区では、つぎのように、各種の催しを行なうことになりました。一人でも多く参加くださるようお待ちしています。



★老人福祉大会

区では社会福祉協議会・老人クラブ連合会と共催で60才以上の方を対象に老人福祉大会を開きます

とき：9月29日正午時から
ところ：豊島公会堂

内容：お祝いのごば、演芸他
※：入場券は、整理の都合で8月末日まで区福祉課または各出張所の窓口でさしあげます

★敬老会

町内会などで、70才以上のおとしよりを対象に、9月から10月にかけて行なう敬老会に、区からお祝品をお贈りします。

★老人囲碁・将棋大会

区内の老人クラブで予選を行ない、10月に各代表が参加して大会を開くことになっています

★敬老金

すでにお申し出のあった、75才以上の方には、9月15日頃民生委員を通じて敬老金をさしあ

才の米寿になったおとしよりは、記念として別にお祝品を、お贈りいたします。

★老人無料健康診査

9月10日から24日まで、ポスターの提示してある病院・診療所（医院）で、無料健康診査を行ないます。対象は65才以上の方で、保健証をお持ちください

★はり・あんま無料奉仕

9月16日午前10時～午後3時まで、70才以上のご老人に、はり、きゅう、あんま、マッサージの無料奉仕を行ないます。会場は、区役所第四、五、七、八の各出張所の会議室、第一は東鴨、第二は池袋東、第六は長崎

戦没者等の遺族に対する特別弔慰金の支給について

昨年4月1日から戦没者に対して特別弔慰金（額面三万円国債）が支給されていますが、この法律が改正され支給範囲が広がられました。今までは弔慰金（五万円または三万円国債）を受給した者だけが受給資格があったのですが、改正法によると弔慰金を受給した者が死亡、再婚などによって特別弔慰金を受

けられないときは、昭和40年4月1日においてつぎの条件を備えた遺族で父母、孫、祖父母、

の各厚生会館、第三は青年館で行ないます。

★無料入浴

区浴場組合のご厚意により、9月15日はおとしよりの方は無料でお風呂にはいれます

よく見て買おう

指定品目が追加

消費者の利益を保護するため「家庭用品品質表示法」が施行されて、各メーカーや販売業者は、指定された家庭用品については、必ず品質表示をしなければならぬことになっています。すでに繊維脂加工品、電気機械器具、雑貨工業品などから数多くの製品が、指定されています。

- このたび、つぎのものが新たに指定を受け、品質表示の対象となりました。
- ふとんわた □ふとん □ふとんカバー □まくらカバー
- 生布カバー □ベットのスペレ

豊島税務署内に

資産税相談係を新設

この7月から資産税相談係を設け、不動産の売買などの譲渡所得のことや、相続・贈与のこ

ット □ネクタイ □水着 □靴（甲に合成皮革を、本底にゴム・合成樹脂またはこれらの混合物を使用し、甲と本底を接着剤にすり接着したもの）・革製または合成樹脂引布製の手袋

区道路台帳作成のため測量作業を行ないます

このたび豊島区道路台帳作成のため、つぎの区域を7月中旬から12月下旬にかけて測量することになりました。

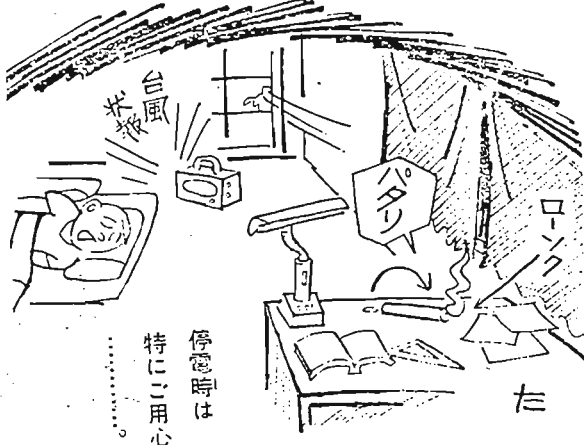
- このため、お宅の敷地内に区の職員または測量委託業者が入ることがあると思っております。ご協力くださるようお願いいたします。この場合、必ず身分証明書を持っていただきますので、ご不審の点がありましたら、提示を求めらるか、区建設部管理課（内線三六五）へお問い合わせください
- △測量作業地域▽
- 西池袋四丁目、目白四～五丁目、長崎一～四丁目、南長崎一～六丁目の全部と西池袋三丁目長崎五丁目の各一部

となど、資産税に関する一切の手続きについて、みなさんのご相談に応ずることになりました。なお課税に関するしとは一切行ないません。匿名でも結構です。ご気軽にご利用ください。

お知らせ版

やってきた 台風シーズン.....

台風時の火の用心



停電時は特に用心

台風の大きさ

程 度	1000ミリメートル等圧線の半径	風速25m/s以上の半径(参考)	最大可能の等圧線の半径(参考)
ごく小さい	100km以下		100km以上
小(小さい)型	100~200	100km前後	200~300
中(なみ)型	200~300	200 "	300~400
大(大きい)型	300~600	300 "	400~800
超大型(非常に大きい)	600以上	400以上	800以上

※.....伊勢湾台風は九三〇、狩野川台風は九六〇ミリメートル。いずれも上陸時です。

台風の強さ

階 級	中心気圧	最大風速(参考)
弱 い	990以上	25m/秒未満
な ん	960~989	25 ~ 34
強 い	930~959	35 ~ 44
非常に強い	900~929	45 ~ 54
猛 烈 な	900以下	55以上

あなただったならばその時どうする

災害は忘れたときにやってくる

「災害は忘れたときにやってくる」といわれますが、今年もまた台風シーズンがやってきました。

毎年、日本のどこかに必ず上陸し、多くの傷ましい犠牲者をだす台風。幸い今までに豊島区では、大きな被害はありませんでしたがいつ予想もできない大きな台風がやってきて、被害をもたらすかわかりません。

そこで、みなさんのご家庭でもふだんから準備をおこならないで被害を少しでも小さくすむよう心がけましょう。

「台風が近づいたら」

ラジオ、テレビなどで気象状況をよくきいて、台風情報によく注意しましょう。

★家屋の準備は

① 雨戸、ガラス戸などをよくしらべ、吹

か、風でとばないように補強する。

② 風で倒れそうな古い建物やヘイは、ささえをする。

③ 日除け、看板はとりはずす

きぬかれないように、板、カ

ンヌキなどで補強する。

④ 懐中電灯、ロソク、マッ

チ、トランジスタラジオ、

手拭、手袋、ビニール、フロ

敷、チリ袋、ロープなどを用

意する。

⑤ 貴重品(現金、通帳、有価

証券、ハンコなど)をまとめ

ておく、

④ 屋根の軽いものは、角材、石などで押える。

⑤ 家のまわりの木の枝をはらい、ささえしておく。

⑥ ガスの元栓をしめ、その他

の火気にきをつける。

⑦ 水道の蛇口をよくしめ、ホースを取りはずしておく。

★身のまわりは

① 二、三食分の主食、副食と飲み水を用意する。

② 懐中電灯、ロソク、マッ

チ、トランジスタラジオ、

手拭、手袋、ビニール、フロ

敷、チリ袋、ロープなどを用

意する。

⑤ 貴重品(現金、通帳、有価

証券、ハンコなど)をまとめ

ておく、

⑥ ガスの元栓をしめ、その他

の火気にきをつける。

⑦ 水道の蛇口をよくしめ、ホ

ースを取りはずしておく。

★身のまわりは

① 二、三食分の主食、副食と

飲み水を用意する。

② 懐中電灯、ロソク、マッ

チ、トランジスタラジオ、

手拭、手袋、ビニール、フロ

敷、チリ袋、ロープなどを用

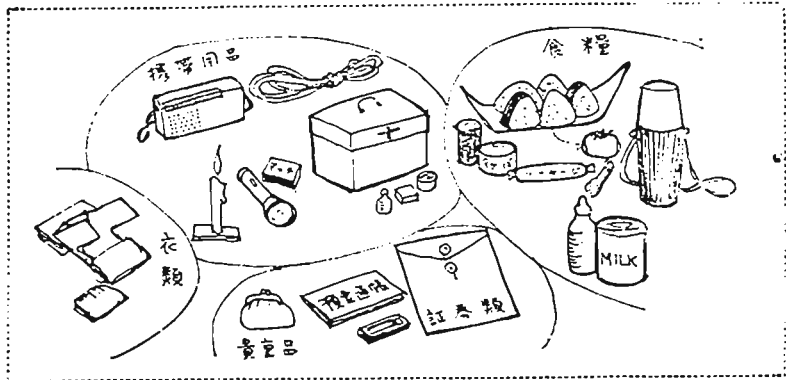
意する。

⑤ 貴重品(現金、通帳、有価

証券、ハンコなど)をまとめ

ておく、

⑥ ガスの元栓をしめ、その他



④ 着がえ、医薬品を準備する

★前もって避難場所を

きめておく

台風情報や危険信号に注意をはらい、危険を感じたら、身のまわり品をもっていち早く安全な場所へ避難しましょう。

近くの学校や公共の建物が避難所にあてられていますから、前もって、自分の避難先を知っておくことが必要。

病人、老人、子どもは、はやくに避難させることが大切です。

区の無料相談所……ご案内

区民相談をつぎのように行なっています。各相談には、それぞれ専門の相談員があたり、絶対に秘密が守られていますので、お気軽にご利用ください。



☆区政相談

区政一般についての苦情や要望などをうけたまわっています。

☆結婚相談

結婚についての一般的な相談や紹介などを行なっています。

☆青少年相談

青少年の非行を防止して、明るく正しく育てるための相談です。

☆法律相談

民事、刑事その他のほかの法律問題についての相談です。毎週木曜日午後1時～4時。申し込みは当日午前9時から1階区民相談係で受け付け

定員に達し次第、締切ります。

☆母子（家事）相談

未亡人や母子世帯そのほか一般家庭内の問題についての相談です。

☆消費者相談

青果や魚の値上り、化学繊維、電気機械器具など、新製品の出まわりによって消費生活は変わってきました。このため区では、消費者の利益と生活の安定をはかるため、「消費者相談室」を常設してみなさんの苦情や要望に応じております。

☆行政相談

国の行政に関する苦情要望についての相談です。毎月第1・3水曜日 午後1時～4時

☆電報電話相談

電話架設の申し込みなど電報電話に関する相談です。毎月第1・3水曜日 午後1時～4時

☆人権の上相談

公害や公務員からひどい圧迫を受けるなど人権を侵害された場合の相談です。毎月第2・4火曜日 午後1時～4時

☆建築相談

建築についてのことなどなくても結構です。執務時間中 建築課内建築相談所

☆結婚相談

結婚についての一般的な相談や紹介などを行なっています。

☆青少年相談

青少年の非行を防止して、明るく正しく育てるための相談です。

☆法律相談

民事、刑事その他のほかの法律問題についての相談です。毎週木曜日午後1時～4時。申し込みは当日午前9時から1階区民相談係で受け付け

国保の保養施設を

ご利用ください

国民健康保険健康では、被保険者のみなさんの健康保持と増進のために、温泉地旅館と特約しております。ご利用ください。利用方法は、おはやめに国民健康保険課管理係に。

（内線三二一）までお申し込みください。なお、旅行シーズン中、土日曜・祭日のようなきは相当期間の余裕をみてください。



温泉地名	旅館名	宿泊料(税・奉仕料)
湯原	西米常盤	1,100円(込)
湯原	仁屋	1,100円(別)
湯原	旅屋	1,200円(込)
湯原	島原	1,200円(別)
湯原	君高	1,200円(別)
湯原	君高	1,400円(別)
湯原	白鐘	1,200円(別)
湯原	白鐘	1,100円(別)
湯原	白鐘	1,100円(別)
湯原	葉屋	1,200円(別)
湯原	葉屋	1,700円(別)
湯原	葉屋	1,500円(別)
湯原	双旅	1,500円(別)
湯原	双旅	1,300円(別)
湯原	双旅	但し土曜1,500円(別)
湯原	山あ	1,300円(別)
湯原	山あ	1,200円(別)
湯原	山あ	1,100円(別)
湯原	望	1,200円(別)
湯原	望	1,300円(別)
湯原	望	1,500円(込)
湯原	望	1,500円(込)

特別区民税・都民税の第2期分は

8月31日までに納めましょう

新図案内	
電子の世紀	林 芳典
台所の理学	河野友美
現代作家論	日沼倫太郎
人間読本	河盛好良
奈良養照の寺	漢交社
	てんでん
	五味川純平
	後藤 弘
	梶山 季之
	串田 孫一
	芹沢光治良
	五味川純平
	後藤 弘
	梶山 季之